

Arabic ab initio – Standard level – Paper 1
Arabe ab initio – Niveau moyen – Épreuve 1
Árabe ab initio – Nivel medio – Prueba 1

Wednesday 4 May 2016 (afternoon)

Mercredi 4 mai 2016 (après-midi)

Miércoles 4 de mayo de 2016 (tarde)

1 h 30 m

Text booklet – Instructions to candidates

- Do not open this booklet until instructed to do so.
- This booklet contains all of the texts required for paper 1.
- Answer the questions in the question and answer booklet provided.

Livret de textes – Instructions destinées aux candidats

- N'ouvrez pas ce livret avant d'y être autorisé(e).
- Ce livret contient tous les textes nécessaires à l'épreuve 1.
- Répondez à toutes les questions dans le livret de questions et réponses fourni.

Cuaderno de textos – Instrucciones para los alumnos

- No abra este cuaderno hasta que se lo autoricen.
- Este cuaderno contiene todos los textos para la prueba 1.
- Conteste todas las preguntas en el cuaderno de preguntas y respuestas.

رحلة أربعة أيام إلى القاهرة ... سافروا مع الطيران الذهبي



اليوم الأول: القاهرة مدينة لا تعرف النوم

- الوصول إلى مطار القاهرة مساءً.
- في المطار ستجدون مندوبنا ليساعدكم في ختم جوازاتكم، وينقلكم إلى الفندق الذي اخترناه لكم.
- ساعات من الراحة في غرف الفندق اخترناها لكم مطلة على نهر النيل.



اليوم الثاني: زيارة الجيزة

- تعرفوا على الأهرامات الثلاثة وتمثال "أبو الهول" في يوم طويل وممتع.
- استمتعوا بمسرح الصوت والضوء.



اليوم الثالث: متحف القاهرة

- ينتظركم يوم جميل وممتع في متحف القاهرة وفيه أهم الآثار للعائلات الفرعونية.
- جولة في المتحف برفقة الدليل السياحي.
- زيارة غرفة الموميوات الخاصة.



اليوم الرابع: الأسواق الشعبية

- اشترى ما تحبون من سوق خان الخليلي حيث المجوهرات التقليدية، والفوانيس الزجاجية، والبخور، والمصنوعات النحاسية.

أنطوان هاشيت، يا هلا، بتصرف (2014)

”كلبي دليلي“ كوميديا خفيفة لكل أفراد العائلة



①

إذا كنت تبحث عن فيلم كوميدي خفيف تستمتع به مع أفراد أسرتك، يمكنك مشاهدة فيلم ”كلبي دليلي“ والاستمتاع بأكثر من ساعة ونصف من المواقف المضحكة والاستعراضات المسلية. تدور أحداث الفيلم حول ضابط الشرطة ”مغاوري“ الذي تربى في صعيد مصر، ولسبب ما يتم نقله إلى منطقة مختلفة كلياً وهي مارينا الساحل الشمالي. وهناك تحدث أمور مضحكة مع محاولة الضابط العيش في ظروف المعيشة الجديدة، وما يزيد الأمر تشويقاً أنه يقع في حب فتاة من المدينة تختلف عنه بالأفكار والمبادئ. والسؤال هنا؛ هل سيتفوق الحب على المشاعر الصادقة وعلى الفروقات الاجتماعية بين الشاب والفتاة؟

②

يشارك في الفيلم مجموعة من نجوم الكوميديا المصرية [- X -] رأسهم بطل الفيلم سامح حسين ومي كساب والنجمة رجاء الجداوي، [- 12 -] الطفلتان ليلي أحمد زاهر وجنى عمرو. وعن العمل مع الأطفال، قال الممثل سامح حسين [- 13 -] يتطلب احترافية عالية وقدرة على جذب انتباه [- 14 -] الممثلين الصغار ومساعدتهم على تنفيذ المشاهد بأسلوب محبب وممتع. وهذا بالفعل [- 15 -] نلمسه في الفيلم من انسجام واضح.

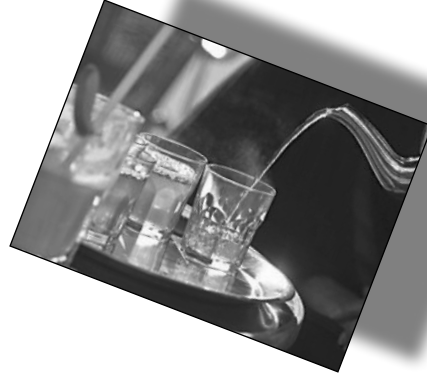
③

أربع حقائق عن سامح حسين

- دوره في المسلسل المصري ”راجل وست ستات“ كان طريقه للشهرة والانتشار وبدايته الحقيقية.
- حصل مسلسله ”اللص والكتاب“ على الجائزة الذهبية كأفضل مسلسل اجتماعي عام 2010.
- يعدّ الفنان سامح حسين من المتابعين للرياضة بشغف وخصوصاً كرة القدم.
- يشارك سامح حسين في مسلسل تلفزيوني في رمضان بعنوان ”يانا يا جدو“ يظهر فيه بشخصية جديدة.

مجلة الخطوط الجوية الملكية، العدد تموز/آب، بتصرف (2014)

الشاي المغربي يرمز للضيافة ويختلف مذاقه من منطقة إلى أخرى



1 يستقبل المغاربة ضيوفهم بكؤوس الشاي "المنع" الساخن فهو رمز الترحاب وحسن الضيافة، وأول ما يقدم للضيوف، ويشرب ساخناً دلالة على حرارة الاستقبال ودفء المودة، ورغم تغيير نمط الحياة فإن جلسة الشاي لا تزال تقليداً لدى المغاربة حيث تحرص العوائل على استقطاع جزء من وقتها والاجتماع حول طاولة الشاي بعد الغذاء، وإذا لم تساعدهم الظروف فقبل العشاء.

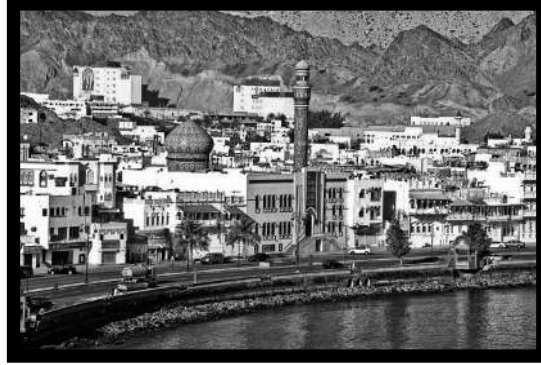
2 تتنوع طرق إعداد الشاي المغربي من منطقة إلى أخرى، كما تتنوع أوانيه وتختلف حسب تقاليد كل منطقة، إلا أن الشاي الصحراوي يبقى الأشهر، ذلك أنه يقدم في كأس زجاجي صغير مملوء إلى المنتصف فقط، وتعتبر هذه الكمية القليلة هو كل ما قد تشربه من الشاي ليوم كامل، حيث يتم عليه ثلاث مرات حتى يقترب لونه من السواد فيصبح ثقيلاً جداً.

3 ويحتاج إعداد الشاي المغربي إلى جلسة خاصة حين تجتمع الأسرة بعد أو قبل تناول الطعام أو حين تستقبل الضيوف، ويعدّ الشاي رب الأسرة أو الجد، وفي المناسبات يختار الأقارب من بينهم أكثر الأشخاص تأثيراً في العائلة من أجل القيام بإعداده. وللشاي مكانة بفضل مزاياه الغذائية العالية فالشاي أو "الأتاي" كما يحرص المغاربة على تسميته ليس فقط جزءاً من تراث أهل المغرب، بل عنصراً مهماً في تغذية الجسم وتخليصه من الأمراض كما تقول الدراسات العلمية الحديثة.

4 تختلف طرق إعداد الشاي واستهلاكه من منطقة إلى أخرى في المغرب، كما تختلف بحسب المواسم والمناسبات. وأول ما يلفت الانتباه في طريقة تقديم الشاي المغربي أنه يقدم ساخناً. وتختلف النكهات والأعشاب التي تضاف للشاي حسب رغبة كل شخص فهناك من يستعمل نباتات طبيعية أخرى بديلاً عن النعناع، مثل الزعتر و"الشبية" وهناك من يفضل عدم إضافة أي أعشاب للشاي.

5 وينظم المغرب مسابقات ومهرجانات خاصة بتذوق الشاي وإعداده، وتشكل هذه المهرجانات فرصة الاطلاع على الطرق المختلفة لإعداد الشاي والعادات المرتبطة باستهلاكه، كما تعرّف السياح على تقاليد المغاربة في إعداد الشاي، وتمكنهم من تكوين فكرة عن أشهر طرق الاحتفال التي ترافق إعداد الشاي الذي يعدّ المشروب الأكثر استهلاكاً في العالم بعد الماء.

مسقط العامرة ... عاصمة سلطنة عمان



يسمونها مسقط العامرة، وهي عاصمة سلطنة عُمان وعاصمة الاقتصاد والأعمال، حيث تعدّ مركز السلطنة سياسياً واقتصادياً وإدارياً. وتقع مسقط عند خليج عُمان جنوبي ساحل الباطنة.

①

يتميز مناخ العاصمة مسقط بأنه حارّ وجافّ، وفصل الصيف فيها طويل بينما يكون الشتاء دافئاً ونادراً ما تسقط الأمطار فيه. وقد تصل درجات الحرارة في الصيف إلى 40 درجة مئوية مع رطوبة مرتفعة.

②

ومن الأمور التي تشتهر بها مسقط العاصمة أنها واحدة من أكثر العواصم العربية نظافة، ونالت هذا اللقب عدة مرات. ومن العلامات الفارقة التي تميز مدينة مسقط وهي جزء من مشهدها العام ومواقعها المتميزة قلعتا الجلالي والميراني التاريخيتان، وهما من أبرز ما تركه البرتغاليون في مسقط وعُمان. وفي مسقط أسوار فيها ثلاثة أبواب رئيسة هي باب المشاعيب، والباب الكبير، والباب الصغير. كما توجد في مسقط خمسة بيوت أثرية هامة منها جريزة السيد نادر، والسيد عباس بن فيصل.

③

كما تتميز مسقط بشواطئ بحرية جميلة وتتركز أفضلها في قرى صغيرة محيطة بها، وتتميز بجو هادئ جميل. وقد جعلها السياح وأهل المدينة مكاناً معروفاً للتخييم. أما في مجال الغوص فهناك نادي بندر الروضة البحري، ونادي عُمان للغوص المتخصص في خدمات الغوص، وفي مجالات الثقافة والفنون هناك المتحف العُماني، ومتحف بيت الزبير، ومتحف العملات النقدية العُمانية، ومتحف الطفل، ومتحف القوات المسلحة (بيت الفلج)، وحصن السيفة. وفي مسقط عدد كبير من المساجد أهمها مسجد السلطان قابوس ومسجد الزواوي، إلى جانب معبدتين هنديين.

④

المطار الأساسي في مسقط هو مطار مسقط الدولي الذي يبعد ٢٥ كيلومتراً عن مركز المدينة وأحيائها. ولا توجد القطارات والمترو، وتكثر في مسقط حافلات رخيصة وشعبية، أما أجرة السفر في الحافلات الرسمية الكبيرة ذات اللونين الأحمر والأخضر فهي مرتفعة.

⑤